Porównanie tłumaczeń I Kronik 1:30

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Miszma i Duma, Masa, Chadad i Tema, |
| SNP'18 | Przekład literacki | EIB Przekład literacki | Miszma oraz Duma, Masa, Chadad i Tema, |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | Miszma, Duma, Massa, Hadad i Tema; |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | Masma, i Duma, Massa, Hadad, i Tema, |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | i Masma, i Duma, Massa, Hadad i Tema. |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | Miszma, Duma, Massa, Chadad, Tema, |
| BW | Przekład literacki | Biblia Warszawska | Miszma, Duma, Massa, Chadad, Tema, |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Miszma, Duma, Massa, Chadad, Tema, |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Miszma, Duma, Massa, Chadad, Tema, |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | Miszma, Duma, Massa, Chadad, Tema, |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Масма, Ідума, Масси, Ходдад, Теман, |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | Miszma, Duma, Massa, Chadat, Tema, |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | Miszma i Duma, Massa, Chadad i Tema, |